

FREQUENT PHRASES – DICTIONARY FOR UASC

Arabic/عربي	Serbian/صربي	Serbian Pronunciation in Arabic/طريقة نطق اللغة الصربية بالعربي
أين أنا؟	Gde sam ja?	جدا سام يا؟
أين تقع محطة الباصات؟	Gde je autobuska stanica?	جدا يا أوتوبوسكا ستانيتسا؟
أحتاج إلى المساعدة.	Treba mi pomoć.	ترابا مي بوموتش.
أنا جائع.	Gladan sam.	جلادان سام.
أحتاج إلى طبيب.	Treba mi lekar.	ترابا مي لاكار.
يؤلمني.	Boli me.	بولي ما.
أحتاج إلى مترجم.	Treba mi prevodilac.	ترابا مي برافوديلاتس.
لدي مشكلة.	Imam problem.	إيمام بروبلاد.
أين الشرطة؟	Gde je policija?	جدا يا بوليتسييا؟
أسافر لوحدي.	Putujem sam.	بوتويام سام.
ليس لدي نقود.	Nemam novac.	نامام نوفاتس.
لقد فقدت وثائقي/مستنداتي.	Izgubio sam dokumenta.	إزجوبييو سام دوكوماتنا.
ليس لدي وثائق/مستندات.	Nemam dokumenta.	نامام دوكوماتنا.
هل يوجد انترنت؟	Da li ima interneta?	دا لي إيما إينتارناتا؟
أحتاج إلى سكن.	Treba mi smeštaj.	ترابا مي سماشتاي.
كم يبعد؟	Koliko je daleko?	كوليكو يا دالاكو؟
كيف يمكنني الوصول؟	Kako mogu da stignem?	كاكو موجو دا ستيجنام؟
أريد أن أطلب اللجوء.	Želim da zatražim azil.	جاليم دا زاتراجيم آزيل.
بقيت بدون عائلتي.	Ostao sam bez porodice.	اوستاوو سام باز بوروديتسا.
افترقت عن عائلتي.	Razdvojio sam se od porodice.	رازدفوييو سام سا اود بوروديتسا.
حالي سيئة.	Loše mi je.	لوشا مي يا.

FREQUENT PHRASES – DICTIONARY FOR UASC

أنا مخطوف.	Otet sam.	أوتات سام.
ضربوني.	Tukli su me.	توكلي سو ما.
يهددوني.	Prete mi.	براتا مي.
اسمي.	Zovem se.	زوفام سا.
عمرى سنة.	Imam..... godina.	إيمام.... جودينا.
أنا ضائع.	Izgubljen sam.	إيزجوبليان سام.
ما اسمك؟	Kako se zoveš?	كاكو سا زوفاش.
أنا أتكلم.....	Ja govorim....	يا جوفوريم.
انا لست في أمان.	Nisam bezbedan.	نيسام بازبادان.
أريد أن أدرس.	Hoću da učim.	خوتشو دا اوتشيم.
أين المراض؟	Gde je WC?	جدا يا فاستا؟
أريد أن أستحم.	Želim da se kupam.	جاليم دا سا كوبام.
أريد أن نتحدث على إنفراد.	Želim da pričamo sami.	جاليم دا بريتشامو سامي.
إلى أين نحن ذاهبون؟	Gde idemo?	جدا إيدامو؟
تم أخذ بصمات أصابعي.	Dao sam otiske prstiju.	داوو سام اوتيسكا برستيو.
لم يتم أخذ بصمات أصابعي.	Nisam dao otiske prstiju.	نيسام داوو اوتيسكا برستيو.
لم يعطوني ورقة.	Nisu mi dali papir.	نيسو مي دالي باير.
كنت في المخيم.	Bio sam u kampu.	بيو سام أو كامبو.
لم أكن في المخيم.	Nisam bio u kampu.	نيسام بيو أو كامبو.
لدي وصي القانوني/ولي أمر	Imam staratelja.	إيمام ستار اتاليا.
ليس لدي وصي قانوني/ولي أمر	Nemam staratelja.	نامام ستار اتاليا.
حاولت أن أعبّر الحدود.	Bio sam na game-u.	بيو سام نا جايمو.
أنا ذاهب لمحاولة عبور الحدود.	Idem na game.	إدام نا جاييم.
نمت في الخارج.	Spavao sam napolju.	سبافاوو سام نابوليو.
فقدت ممتلكاتي الشخصية.	Izgubio sam stvari.	إزجوبيو سام ستفاري.